



TLAVA

Timor-Leste Armed Violence Assessment

EMBARGOED FOR RELEASE: 17 JUNE 2009 10:00 DILI TIME

Violénsia eleitorál hafo'er polítika iha Timor-Leste

— Relatóriu foun deskreve vítima sira, estragu ba propriedade no ema ne'ebé sai dezlokadu —

DILI, 17 JUÑU — Violénsia ne'ebé relaciona ho eleisaun hafo'er polítika Timor-Leste nian dezde 1999 no hatudu karakterístika, atór no efeitou ne'ebé bele identifika, tuir relatóriu foun ne'ebé fó-sai ohin loron. Relatóriu ne'e nu'udar estudu retrospectivu dahuluk kona-ba violénsia ne'ebé relaciona ho eleisaun iha Timor-Leste no mós nu'udar análise dahuluk kona-ba esforsu lubuk ida ne'ebé hala'o tiha ona.

Tanba falta monitorizasaun ne'ebé regulár no padronizada ba violénsia ne'ebé akontese durante faze hotu-hotu husi prosesu eleitorál (rejistu votante, kampaña, votasaun, rezultadu) relatóriu ne'e fó avizu maka'as katak tenke evita jeneralizasaun ne'ebé laho evidénsia forte. Maski nune'e, '*Violénsia eleitorál iha Timor-Leste: identifikasaun no avaliasaun ba insidente no resposta sira,*' ne'ebé lansa ohin loron iha Dili husi *ActionAid Australia* (uluk koñesidu ho naran *Austcare*) no *Small Arms Survey*, apresenta konkluzau preliminar lubuk ida ne'ebé bele sai nu'udar referénsia ba análise no esforsu prevensaun nian iha tempu oin mai:

- Durante eleisaun neen dezde 1999, violénsia eleitorál barak liu hotu akontese durante Konsulta Populár, tuirfalimai mak eleisaun parlamentár iha 2007. Insidente uitoan de'it rejista durante eleisaun Assembleia Konstituinte iha 2001, eleisaun prezidensiál iha 2002, eleisaun suku iha 2004–05, no eleisaun prezidensiál iha 2007, maski rejista reklamasau kona-ba intimidasaun no violénsia esporádika.
- Durante tantu Konsulta Populár iha 1999 komu eleisaun parlamentár iha 2007, informasaun kona-ba insidente violénsia sa'e aas liu hotu durante período kampaña, menus liu iha Loron Eleisaun, no sa'e filafali durante período ne'ebé rezultadu sira fó-sai.
- Violénsia eleitorál bele hamosu efeitou maka'as, la'ós de'it intimida indíviduu ho violénsia. Nu'udar ezemplu, durante eleisaun parlamentár iha 2007 propriedade barak hetan estragu no ema barak sai dezlokadu.
- Apoiantu partidu polítiku iha Timor-Leste, no dalaruma sira-nia lider, identifika beibeik nu'udar ema prinsipál ne'ebé provoka violénsia eleitorál.
- Diskordánsia polítiku ne'ebé kontinua atraza preparasaun enkuadramentu legál hodi regula prosesu eleitorál, ne'ebé sai nu'udar obstakulu institusionál boot atu hadi'ak prevensaun violénsia eleitorál.
- Esforsu lubuk ida, tantu formál komu naun-formál, husi entidade públiku, privadu no sosiedade sivíl, hala'o tiha ona hodi tau matan ba violénsia eleitorál dezde 1999.

Hirak-ne'e inklui intervensaun hodi haburas koezaun sosiál, hametin seguransa no supervizaun ba eleisaun, no hadi'ak rezolusaun disputa eleitorál. Sei presiza esforsu ba tempu naruk ne'ebé kombina rekursu estadu no naun-estadu nian hodi tau matan ba problema iha comunidade nia laran no hamenus insentivu ba sira ne'ebé hakarak halo violénsia.

Relatóriu ne'e nu'udar relatóriu datoluk husi série *Nota Informasaun* ne'ebé hasai husi *Timor-Leste Armed Violence Assessment* (TLAVA), projetu peskiza independente ne'ebé koordena husi ONG internasionál *ActionAid Australia* (uluk koñesidu ho naran *Austcare*) no *Small Arms Survey* ne'ebé bazeia iha Jenewa. TLAVA fó opsaun kona-ba polítika ne'ebé bazeia ba evidénsia válidu hodi hamenus violénsia armada ba governu Timor-Leste, sosiedade sivil no sira-nia parseiru sira. TLAVA hetan suporta husi Ajénsia Australia nian ba Dezenvolvimentu Internasionál (AusAID).

Relatóriu ne'e disponivel ho lian inglés no tetun, iha www.timor-leste-violence.org.

Se ita-boot presiza entrevista ka informasaun seluk, favór ida kontakta:

James Scambary
Timor-Leste Armed Violence Assessment Representative (Dili)
+670 7306564
jamescambary@yahoo.com.au

Mark Chenery
Communications Specialist
ActionAid Australia (Sydney)
+61 (0)2 9565 9106
mark.chenery@actionaid.org

Emile LeBrun
Small Arms Survey (Geneva)
+31 6 4848 2004
emile.lebrun@smallarmssurvey.org

- # # # -